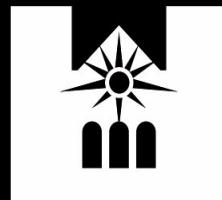




# EPIPHANY

## CATHOLIC CHURCH

In your neighborhood. In your life.



### MASS SCHEDULE

#### Saturday Vigil

5:00 pm

#### Sunday

7:30 am

9:00 am (Korean)

10:30 am

12:00 pm (Lithuanian)

Last Sunday of the Month

#### Monday - Friday

7:30 am

#### Holy Days of Obligation

7:30 am & 7:00 pm

---

### Confessions

#### Monday - Friday

8:00 - 8:30 am

#### Saturday

4:00 - 4:30 pm

### Eucharistic Adoration

#### Wednesday

5:30 - 6:30 pm

## OUR LORD JESUS CHRIST, KING OF THE UNIVERSE

**November 24, 2019**

**Monsignor Godfrey Mosley**

**Pastor**

### SACRAMENTS & PARISH SERVICES

#### Infant Baptisms

Please contact the parish office.

#### Marriage

Please call at least six months prior to the anticipated wedding date. Marriage preparation and instruction are required.

#### Sick Calls

Please call if any parishioners are in need of the Sacrament of the Sick.

#### Religious Education (CCD) for Children

For those preparing for First Holy Communion. Please contact the parish office.

#### Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)

For those who would like to join the Catholic Church, please contact the parish office.

#### Adult Confirmation

Catholics who have not received the Sacrament of Confirmation, please contact the parish office.

#### Parish Membership

New parishioners may register online, or use the registration forms in the vestibule.

---

### Contact

2712 Dumbarton Street, NW

Washington, D.C. 20007

(202) 965-1610

[epiphanygeorgetown@gmail.com](mailto:epiphanygeorgetown@gmail.com)

[www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org)

The Parish Office is closed every Monday and Friday.

**MEDITATION  
ON TODAY'S READINGS  
Our Lord Jesus Christ, King of the Universe**

*If you are the King of the Jews, save yourself.* (Luke 23:37)

Power, influence, authority, leadership—that's what we usually think of when we hear the word "king." Certainly, with his soldiers and guards, a king would be able to save himself from danger. But as we celebrate the solemnity of Christ the King today, our readings show us a different kind of king, someone who challenges our core assumptions about power and leadership.

When Pope Pius XI instituted this feast in 1925, he was responding to a culture he felt was rejecting Jesus and his ways. At a time when Hitler, Mussolini, and Stalin were rising to power, Pius XI wanted to draw the world's attention back to Jesus, the only One who could bring lasting peace. It was not the "peace" of a totalitarian ruler exercising power to eliminate opposition. It was the peace of a king who chose not to save himself but instead offered himself for our sake to reconcile us to God. This is the peace that he won for us as he poured out his very life's blood on Calvary (Colossians 1:20).

That's why our Gospel today presents Jesus as a king who reigns from the cross. He freely emptied himself even though, as our second reading reminds us, "in him all the fullness was pleased to dwell" (Colossians 1:19). He refused to come down from the cross because his mission was to save us, not to conquer us. He did not rise to the bait of the soldiers who goaded him to save himself (Luke 23:37). He chose instead to focus his attention on the thief crucified beside him who pleaded for mercy (23:43).

Jesus turns our concept of kingship on its head. Power made strong by humility and self-emptying. Influence and authority exercised through self-sacrifice and mercy. Leadership displayed in service. Let's embrace Jesus and his kingdom today. Let's pray that it be more fully established in us and through us in our world.

***"Lord, thy kingdom come; thy will be done on earth as it is in heaven!"***

2 Samuel 5:1-3

Psalm 122:1-5

Colossians 1:12-20

**The WORD Among Us**



**THANKSGIVING DAY MASS**

*Thanksgiving Day Mass* will be celebrated at 7:30am on Thursday, November 28.

**EPIPHANY CHRISTMAS CARDS**



Epiphany Christmas cards will be available for sale next Sunday, December 1. The front of the card features an image of the beautiful stained glass window above the altar, while the inside says "Merry Christmas". The cards are sold in packages of 10 for \$10.00,

and can be purchased at the rear of the church. Supplies are limited – purchase yours today!

**COLLECTIONS**

November 17 Offertory Collection: \$3,521.00

*Weekly Budgeted Expenses: \$4,100.00*

Thank you for your continued support and generosity.

Please prayerfully contemplate enrolling in **Epiphany Catholic Church's Secure Automatic Electronic Offertory Program** at [www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org) to ensure that your gifts to Epiphany will always be received.

**FIRST SUNDAY HOSPITALITY**



Share food and fellowship with other parishioners on special First Sundays of the month! *Please come to our next gathering which will take place NEXT SUNDAY, DECEMBER 1, in the Parish Hall, immediately following the 10:30am Mass. All are welcome to this celebration of our Advent "Season of Giving"!* If you are interested in joining the Hospitality Committee, please contact our chairperson, Dorothy H. Gray, at (202)723-1034.

**MAINTENANCE COLLECTION**



*There will be a second collection NEXT WEEKEND, November 30-December 1, to benefit routine maintenance and necessary repairs.* Please give as generously as you are able to support the upkeep and preservation of our beautiful and historic Epiphany Catholic Church.



**POPE FRANCIS' UNIVERSAL PRAYER INTENTION FOR NOVEMBER** – That a spirit of dialogue, encounter, and reconciliation emerge in the Near East, where diverse religious communities share their lives together.

## COLLECTION FOR RETIRED RELIGIOUS

Retirement  
Fund for  
Religious

Please give to  
those who have  
given a lifetime.



The annual **Retirement Fund for Religious** collection will be held this year on the weekend of December 7-8 in the Archdiocese of Washington. This parish-based appeal coordinated by the National Religious Retirement Office (NRRO) benefits nearly 33,000 senior Catholic sisters, brothers, and religious order priests whose communities lack retirement savings. Your donation helps them provide for aging members and plan for long-term needs. Thank you for your generosity!

## EPIPHANY CATHOLIC CHURCH MEMORIAL GARDEN FUNDRAISER



Epiphany Catholic Church is selling commemorative, laser-engraved bricks, which will form a **Memorial Garden** in the front yard of the rectory before

the statue of the Blessed Mother. Each 4"x8" brick can accommodate 3 lines of English, Korean, or Lithuanian text, limited to 18 characters per line (including spaces and punctuation). Bricks are only available for purchase on our website. (Go to [www.georgetownepiphany.org](http://www.georgetownepiphany.org). The purchase form is located under the "Events & News" tab. Payment is by electronic check – no credit cards.) The prices are 1 brick for \$300 or 2 bricks for \$500. Please consider making a generous donation in memory of someone important in your life. Order yours today!

## SOME'S 18<sup>th</sup> ANNUAL THANKSGIVING DAY "TROT FOR HUNGER"

SOME (So Others Might Eat) invites you to join us Thursday, November 28, for our **18<sup>th</sup> Annual Thanksgiving Day "Trot for Hunger"**. As the only Turkey Trot in the District, this is a tradition for thousands of area residents and a meaningful way to remember people in need on Thanksgiving Day. Proceeds from the 5K benefit thousands of homeless families and single adults experiencing poverty, hunger, and homelessness. The One Mile Little Turkey Fun Run begins at 8:30am; the timed 5K Run begins at 9:00am; and the 5K untimed Run/Walk begins at 9:15am at Freedom Plaza (corner of 13th Street NW and Pennsylvania Avenue NW). Please visit [www.some.org](http://www.some.org) to register and learn more. Thank you for your support of our community's most vulnerable men, women and children!



## PARISH MASS SCHEDULE and INTENTIONS

|                                                                                       |                                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Saturday, November 23<br>Vigil                                                        | 5:00 p.m.<br>All Souls                                                     |
| Sunday, November 24<br><b>OUR LORD JESUS<br/>CHRIST,<br/>KING OF THE<br/>UNIVERSE</b> | 7:30 a.m.<br>All Souls<br>9:00 a.m. Korean<br>10:30 a.m.<br>† Roland Wilks |
| Monday, November 25<br><b>St. Catherine of<br/>Alexandria</b>                         | 7:30 a.m.<br>† Matthew Clark                                               |
| Tuesday, November 26                                                                  | 7:30 a.m.<br>Soo Jeong An                                                  |
| Wednesday, November 27<br><br>Eucharistic Adoration                                   | 7:30 a.m.<br>† Joseph Caponio<br><br>5:30 p.m. – 6:30 p.m.                 |
| Thursday, November 28<br><b>Thanksgiving Day</b>                                      | 7:30 a.m.<br>† Stanislaw Mayer                                             |
| Friday, November 29                                                                   | 7:30 a.m.<br>† Ryszard Bula                                                |

## WALKING WITH PURPOSE WOMEN'S CATHOLIC BIBLE STUDY

Do you long to know Christ better? Are you ready to grow in your trust of God as your true source of hope? A study of the Book of Hebrews, Grounded in Hope helps us to encounter Christ in such a powerful, comforting and stabilizing way that He can become our lifeline. The mission of **Walking with Purpose** is to help every Catholic woman and girl in America to open heart to Jesus Christ. Meet us at Georgetown Visitation on Wednesday Evenings, 7:00pm-8:30pm or at a private home in Georgetown on Thursday mornings, 9:00am-11:00am. For more information, contact Lourdes Daubert at [WWP.Epiphany@gmail.com](mailto:WWP.Epiphany@gmail.com) or visit [www.walkingwithpurpose.com](http://www.walkingwithpurpose.com). We hope to see you!

## FOR YOUR SAFETY



**Please be extremely careful on the uneven brick sidewalk in front of the rectory.** Epiphany Catholic Church's service request (number 19-00110224)

for Sidewalk Repair, was received by the District of Columbia Department of Transportation, and is slated for completion on or about March 18, 2020 by 8:50pm. Visit [311.dc.gov](http://311.dc.gov) or call 311 with questions or for additional information.

#iGIVECATHOLIC  
December 3, 2019



Support our Parish! Participate in  
**#iGiveCatholic** by donating on  
**#GivingTuesday, December 3!**

***It's as easy as 1, 2, 3!***

**Visit  
iGiveCatholic.org**

**Search  
for our  
Parish**

**Donate \$25  
or more**

*Give early! Advanced day giving runs **November 18** through  
**December 2.***

#iGIVECATHOLIC on #GIVINGTUESDAY™



## First Sunday Fellowship December

For decades Epiphany's tradition during the Christmas Season was to give to those in need. Church history identifies the "Ladies of Charity" as the organization responsible for such acts of kindness.

Following the 10:30 Mass on December 1, 2019, you are cordially invited to the Mimosa/Pastry Sunday Fellowship. At that time we will accept gifts and donations for the Saint Ann's Center for Children, Youth and Families.

If you would like to join the First Sunday Fellowship committee or to assist with our Season of Giving to Saint Ann's, please see our chairperson, Dorothy H. Gray. New members are always welcome.

Baskets will be available for parishioners who attend Saturday mass and would like to donate.

### St. Ann's Wish List of Needs

Diapers size 5 and 6, Similac (regular and sensitive)

Baby food (fruits and vegetables), bottle warmers, baby wipes and wash, baby bottles, bibs, car seats, strollers, cribs, bassinets and accessories, educational toys,

Gift cards ( Giant, Safeway, CVS, Target, Kmart, Walmart and Home depot)

**\*\*All food items must be unopened and other items must be new.**

**Your participation and generosity are greatly appreciated.**



주님 공현 천주교회

|      |     |      |     |
|------|-----|------|-----|
| 시작성가 | 75  | 성체성가 | 179 |
| 봉헌성가 | 218 | 마침성가 | 73  |

|                                                         |                                                                                    |      |              |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------|--------------|
| 제1독서                                                    | 사무엘기 하권 5,1-3                                                                      | 제2독서 | 콜로새서 1,12-20 |
| 화답송                                                     |  |      |              |
| 복음 환호송                                                  | 기 뻐 하 며 주 님 의 집 으 로 가 - 리 라                                                        |      |              |
| ◎ 알렐루야.                                                 | 복음 루카 23,35ㄴ-43                                                                    |      |              |
| ○ 주님의 이름으로 오시는 분, 찬미 받으소서! 다가오는<br>우리 조상 다윗의 나라는 복되어라!◎ | “주님, 주님의 나라에 들어가실 때 저를 기억해 주십시오”<br>(23,42).                                       |      |              |

◎ 다음 주 2차 헌금 12월 1일(주일)에는 본당 운영을 위한 2차 헌금이 있습니다. 많은 협조 바랍니다.

◎ Thanksgiving Day 미사 본당에서는 11월 28일 (목) 아침 7시 30분에 영어 미사가 있습니다.

◎ #iGiveCatholic 캠페인 연말을 맞아 본당에 기부할 수 있는 뜻깊은 행사에 많은 참여 바랍니다. 기부금은 \$25이나 그 이상이며, 12월 3일(화) 하루동안 온라인(www.igivecatholic.org)으로 참여할 수 있습니다. 11월 18일(월) - 12월 2일(월)까지 미리 참여할 수도 있습니다. 많은 참여와 홍보 부탁드립니다.

◎ 대림/성탄 시기 자선 안내 주님 공현 대축일을 준비하며 대림시기와 성탄 시기에 St. Ann's Center for Children, Youth and Families에 기증품을 모아 전달하고자 합니다. 기증품은 12월 1일부터 2020년 1월 5일(주님 공현 대축일)까지 받습니다. 음식은 밀봉된 것과 새 물품을 기증바랍니다. 도움 주시는 분들께 감사드립니다.

Diapers (Size 5 and 6), Similac (Regular and sensitive), Baby food (Fruits and Vegetables), bottle warmers, baby wipes and baby wash, baby bottles, bibs, car seats, strollers, cribs/bassinets and accessories, educational toys, Gift cards (Giant, Safeway, CVS, Target, Kmart, Walmart, Home Depot)

◎ 한인 공동체 성탄 파티 12월 15일(주일) 저녁 5시 30분에 한인 공동체 주최 성탄 파티가 있습니다. 예수님의 성탄을 축하하기 위해 마련되는 파티에 많은 참여 바랍니다.

- \* 1부 : 소공동체 및 단체별 공연 경연
- \* 2부 : 저녁 식사 및 개인 장기자랑

금주의 축일을 축하합니다!

정태연 안드레아, 권순재 안드레아, 박성곤 안드레아  
(축일: 11월 30일)

◎ 금주의 미사 지향

< 위령미사 >

- \* 이원길 벨라도 / 봉헌 : 이 안나
- \* 윤기초 베드로, 최봉진 요셉, 유분례, 남도근, Peter Choo / 봉헌: 최 에렘베르타
- \* 이주호, 정정숙 마리아, 손 미카엘 / 봉헌: 이 율리아나
- \* 이 데레사, 강 요셉, 전윤정, 윤 가브리엘, 홍 사라 / 봉헌: 강 안나
- \* 김중현 스테파노, 김영래 글라라, 김세영 베드로 / 봉헌: 김경민 헤드비제스
- \* 김준현, 장진기 율리아노 / 봉헌: 김 제임스, 안나리사

◎ 대림 특강 안내 12월 8일(주일) 9시 미사 후 지하 친교실에서 권오영 프란치스코 신부님의 특강이 마련됩니다. 많은 참석 바랍니다.

◎ 12월 주보 축일 합동 축하식 12월에 축일을 맞이하신 분들의 합동 축하식이 12월 1일 9시 미사 후 친교실에서 있습니다. '나의 주보 성인 찾기'는 미사 후 등록 받습니다.

◎ 전신자 신구약 성경읽기/구약 필사 한인 공동체 15주년(2020년) 기념 성경읽기와 구약 필사에 많은 참여 바랍니다. 성경읽기와 구약 필사 신청은 미사 후 지하 친교실에서 안내해 드립니다. 필사 신청 받습니다. 참여해 주신 분들께 감사드립니다.



|      | 11월 24일(주일)   | 12월 1일(주일) |
|------|---------------|------------|
| 독서자  | 윤장렬, 곽수       | 김수민, 이혜진   |
| 제물봉헌 | 청년회           | 청년회        |
| 복사   | 송정우, 장지운, 주성우 |            |

[ 독독 성경 ] 토빗기

Q. 토빗기는 어떤 책입니까?

• 기원전 8세기 말, 북 왕국 이스라엘의 멸망으로 아시리아에 끌려가 유배 생활을 하는 토빗이라는 인물을 중심으로 전개되는 책입니다. 토빗은 납탈리 지파의 후손으로 아시리아 임금 살만에세르 시대에 니네베로 끌려갔습니다. 그는 고향에서나 유배지에서나 한결같이 충실하게 율법을 지키면서 자선을 베풀고 의롭게 살았는데, 어느 날 갑작스럽게 눈이 멀는 불행을 겪게 됩니다. 같은 때, 액바타나에는 토빗과 마찬가지로 유배 생활 중에도 경건한 삶을 이어가던 사라라는 여인이 악귀의 장난으로 기구함에 짓눌리고 있었습니다. 신방을 차리기도 전에 남편을 잃는 불운을 일곱 번이나 겪었고, 그 불행이 사람들의 멸시를 불러왔습니다. 고통의 구렁에서 토빗과 사라는 죽음을 청하는 기도를 하는데, 하나님께서는 두 사람의 처지를 가엾게 보시고 라파엘 천사를 보내시어 도와주십니다. 라파엘 천사는 토빗의 아들 토비야를 도와 아무 탈 없이 사라와 결혼하게 하고, 토빗의 눈까지 뜨게 해 줍니다.

☞ 1,1-6,1 : 시련과 기도

☞ 6,2-11,18 : 라파엘과 함께하는 토비야의 여행과 혼인

☞ 12-14장 : 토빗의 찬미가, 그의 유연과 죽음

Q. 참새 똥, 물고기의 염통·간·쓸개 같은 소재가 사건의 발단이나 해결의 실마리가 되고, 악귀가 등장하는 점에서 토빗기는 문학 작품 같은 인상을 주는데요?

• 토빗기는 문학성이 두드러질 뿐만 아니라 역사적 사건을 제시하는 데서 오류도 보입니다. 주인공 토빗이 속했다고 하는 납탈리 지파가 아시리아에 포로가 되어 끌려갔던 시기를 토빗기는 살만에세르 임금 때(기원전 726~722)라고 언급하지만, 실제로 납탈리 지파의 유배는 티글랏 필에세르 3세 시대에 이루어졌습니다(기원전 733). 저자는 토빗의 이야기를 엮을 때 허구성을 감추기는커녕 도리어 노골적으로 드러내려 했습니다. 그래서 왕국의 분열(기원전 933)에서부터 니네베의 멸망(기원전 612)까지 약 300년에 걸쳐 일어났던 굵직한 사건들을 토빗이 일생 동안 거의 모두 경험한 것으로 제시하기까지 했습니다.

• 토빗기는 이처럼 기원전 10~7세기의 상황을 배경으로 하고 있지만, 이야기에 담긴 메시지들을 들여다보면 기원전 7세기경의 사람들을 염두에 두고 작성된 것 같지는 않습니다. 토빗의 삶에 공감할 수 있었던 사람들이 많게 된 시기, 다시 말해 토빗처럼 국가적 불행으로 고국을 떠나 이민족 사이에 살게 된 유대인(디아스포라)이 상당한 규모를 이루었던 때는 헬레니즘 시대(기원전 333~63)였습니다. 이들에게는 이방 문화와 이민족 한가운데 살아가면서 맞닥뜨려야 했던 갈등이

나 의문에 대한 답과 어떤 시련을 겪더라도 하나님께 충실하도록 독려하는 신앙적 자극이 절실했습니다. 그와 같은 시대적 요청 속에서 토빗이라는 허구적 인물의 삶을 모델로 한 이 교훈 문학작 역사서가 엮어졌습니다.

Q. 이방에서 이민족 사이에 살아야 했던 유대인들에게 토빗의 삶은 어떤 가르침을 주나요?

• 이스라엘 땅에 살던 때에 토빗은 예루살렘 성전에서 제사를 드리고, 일가의 한 여인을 아내로 맞이함으로써 하나님께 충실한 삶을 살았습니다(1,4-9). 그렇지만 아시리아의 니네베, 곧 이방에 살게 되면서는 이민족들의 음식을 먹지 않음으로써, 그리고 친척과 동족들에 대한 자선 행위를 통해 하나님을 기억하였습니다(1,10-22). 그는 아들 토비야에게도 자선의 실천(4,7-11)과 하나님 찬미(4,19)를 당부하며, 조상의 후손들 가운데에서 아내를 맞아들이도록 권고합니다(4,12).

• 토빗의 행적은 디아스포라에서 하나님 백성으로서의 정체성을 지켜 나가는 데에 이스라엘 땅에 살 때와는 다른 방식이 요구됨을 보여 줍니다. 바로 동족 간의 유대와 결속을 강화하고 이민족과의 경계를 유지하는 것인데, 이를 위한 구체적인 길이 자선과 하나님 찬미, 그리고 동족간의 혼인으로 요약됩니다. 그 길을 삶이 순탄할 때나 곤란할 때나 충실히 걸어갔던 토빗을 하나님께서는 늘 살펴 주셨습니다. 그가 겪는 불행 때문에 알아보기 어려울 때도 있었지만, 하나님께서는 토빗의 기도에도 응답하시며 복을 주셨습니다. 저자는 이방에서 험난한 상황에 처하더라도 흔들림 없이 자선과 기도로써 하나님께 마음을 다하고, 민족적 정체성을 지키는 데 힘을 다하기를 이 교훈적인 이야기에 담고자 했습니다. 그리하여 그분께서 응답해 주신다는 확신을 헬레니즘 시대의 디아스포라 유대인들과 공유하고자 했습니다.

[외침, 2018년 7월호(수원교구 복음화국 발행),  
복음화국 성경사목]

금주의 성경읽기 (2019년 11월 24일~11월 30일)

- 토빗기 1 - 14장 / 요한 10 - 12장 -

[ 교황님의 11월 지향 ]

보편 지향 : 근동 지역의 대화와 화해

다양한 종교 공동체가 함께 살아가고 있는 근동 지역에서 대화와 만남과 화해의 정신이 일어날 수 있도록 기도합니다.